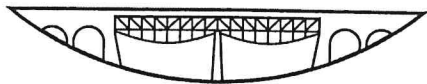


# BIATORBÁGY



## Város Képviselő-testülete

2051 Batorbágy, Baross Gábor utca 2/a. · Telefon: 06 23 310-174/242

Fax: 06 23 310-135 E-mail: [hivatal@batorbagy.hu](mailto:hivatal@batorbagy.hu) · [www.batorbagy.hu](http://www.batorbagy.hu)

Iktatószám: Sz-70-8/2022.

Ügyintéző: Pénzesné Szép Anna

### JEGYZŐKÖNYV

**Készült:** Batorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 2022. június 30-án, a batorbágyi Városháza tanácstermében (Batorbágy, Baross G. u. 2/a.) megtartott üléséről.

#### Jelen vannak:

Tarjáni István	polgármester
Tálas-Tamássy Richárd	alpolgármester
Dr. Cserniczky Tamás	alpolgármester
Barabás József	képviselő
Bodorkos Ádám	képviselő
Csepregi Miklós	képviselő
Horváth András	képviselő
Lóth Gyula	képviselő
Mohácsy István	képviselő
Nánási-Kézdy Tamás	képviselő
Szanyi József	képviselő
Varga László	képviselő
dr. Hajdu Boglárka	jegyző
Rumi Imre	főépítész
Czuczor Orsolya	pénzügyi osztályvezető
Benedek Marianne	adóügyi osztályvezető
Pomaházi Krisztina	igazgatási osztályvezetője
Mező Judit	műszaki osztályvezető
Molnár János	városgondnokság vezetője
Uzonyi Edit	Karikó János Könyvtár vezetője
Mester László	kommunikációs tanácsadó
Balog Gábor	felvétel rögzítő
Pénzesné Szép Anna	testületi ea.

**Tarjáni István:** Köszönti a megjelenteket. Megállapítja, hogy a képviselő-testület 12 fővel határozatképes, az ülést 15 órakor megnyitja. Javaslatot tesz a napirendi pontokra, a meghívótól eltérően. Javasolja napirendről levételre a boule pálya áthelyezéséről szóló 24. napirendi pontot a bizottsági javaslat miatt, a 26-ost, a 16 tantermes általános iskola elnevezéséről szóló napirendet, a 27-es tálalókonyháról szóló napirendet - szintén bizottsági javaslatra kéri levételre. Továbbá a 37-est, ugyanígy, egyik bizottságon sem volt, tehát ezeket javasolja levételre. Felvételre a pótanyagként feltöltött Budapest-Balaton kerékpárút nyomvonalával kapcsolatos napirendet javasolja.

**Csepregi Miklós:** Polgármester úr említette, hogy felkerült a pótanyagok közé a Budapest-Balaton kerékpárút nyomvonalával kapcsolatos előterjesztés. Nagyon örül, amikor ilyen szinergia van a két oldal között, mert tartalmában szinte azonos előterjesztést készítettek. Ezt most nem kérné felvenni, mert megegyezik az övékével. Annyi kérése és kiegészítése lenne, hogy ezt a napirendi pontot tárgyalják 1. napirendi pontnak és a tárgyalás során pedig név szerinti szavazást szeretne kérni.

**Tarjáni István:** A javaslattal egyetértek, én is odatettem volna, csak nem említettem az 1-es számot. A módosított napirendet teszi fel szavazásra.

#### **Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor), határozathozatal mellőzésével – a következő napirendet fogadja el:

#### **Napirend:**

##### **Napirend előtt:**

##### **Állampolgári bejelentések**

##### **A polgármester beszámolója két ülés közötti időszak eseményeiről**

##### **Tájékoztató a peres ügyekről - zárt**

##### **Napirend:**

- 1) **A Budapest-Balaton kerékpárút Biatorbágyot érintő szakaszáról**  
Előadó: polgármester
- 2) **A Budakörnyéki Önkormányzati Társulás Budakörnyéki Közterület-felügyelet működtetésére vonatkozó részéről történő kilépésről**  
Előadó: polgármester
- 3) **Boldog Gizella Alapítvánnyal kötendő együttműködési megállapodásról**  
Előadó: polgármester
- 4) **Az egészségügyi alapellátási körzetek megállapításáról szóló 23/2017.(XII.1.) önkormányzati rendelet módosításáról**  
Előadó: polgármester
- 5) **A gyermekorvosokkal hatályos feladat-ellátási szerződés módosításáról**  
Előadó: polgármester
- 6) **Közbeszerzési eljárás megindításáról Biatorbágy Város közigazgatási területén hó-eltakarítási és síkosság mentesítési feladatok ellátására**  
Előadó: polgármester
- 7) **Dr. Träger Orsolya fogorvossal kötendő feladat-ellátási szerződésről**  
Előadó: polgármester
- 8) **Egészséges Biatorbágyért Város Népegészségügyi Program felülvizsgálatáról**  
Előadó: polgármester
- 9) **A kitüntetések, cím alapításáról és adományozásának rendjéről szóló 3/2001. (04. 10.) Ör. sz rendelet módosításáról**  
Előadó: polgármester
- 10) **A Polgármesteri Hivatal Szervezeti és Működési Szabályzatának módosításáról**  
Előadó: jegyző

- 11) **Az egészségügyi alapellátáshoz kapcsolódó központi orvosi ügyelet ellátásának biztosításáról szóló Együttműködési Megállapodásról**  
Előadó: polgármester
- 12) **Felülvizsgált önkormányzati rendeletek módosításáról**  
Előadó: polgármester
- 13) **Beszámoló a Boldog Gizella Alapítvány által biztosított Támogatói Szolgálat 2021/2022 évi munkájáról**  
Előadó: polgármester
- 14) **A Biatorbágyi Családsegítő és Gyermejköltségi Szolgálat alapító okiratjának módosításáról**  
Előadó: polgármester
- 15) **Biatorbágy hatályos településrendezési eszközeinek módosítására vonatkozó, a KKS-Energy Kft. részéről benyújtott, a Biatorbágy Budakeszivel hatályos ingatlanait érintő 132 KV-os hálózati vezeték elhelyezéséről szóló telepítési tanulmányterv**  
Előadó: polgármester
- 16) **Vasút utca rendezésére vonatkozó vázlattekről**  
Előadó: polgármester
- 17) **Szabadság úti parkolók engedélyezés előtti terveiről**  
Előadó: polgármester
- 18) **Biatorbágy, 3403/1 és 3404/1 hrsz.-ú ingatlan ajándékozásáról**  
Előadó: polgármester
- 19) **Biatorbágy, Csókaszőlő köz áthelyezéséről**  
Előadó: polgármester
- 20) **Csokonai utca és Varga Rektor utca felújítás koncepció tervéről**  
Előadó: polgármester
- 21) **Külterületi ingatlanvagyonról**  
Előadó: polgármester
- 22) **A játszótérek fejlesztéséről**  
Előadó: polgármester
- 23) **Biatorbágy Város Önkormányzata 2022. évi költségvetését érintő kérdésekről**  
Előadó: polgármester
- 24) **Biatorbágy Város Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről szóló 4/2022. (II.25.) önkormányzati rendeletének módosításáról**  
Előadó: polgármester
- 25) **Biatorbágy Város Időügyi Koncepciójának megalkotásáról (első olvasat)**  
Előadó: polgármester
- 26) **Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft-vel kötött támogatási szerződés módosításáról**  
Előadó: polgármester
- 27) **Értékvédelmi pályázat elbírálásáról**  
Előadó: polgármester
- 28) **Biatorbágy Város Önkormányzat Helyi Esélyegyenlőségi Programja Intézkedési tervének kiegészítéséről**  
Előadó: polgármester
- 29) **Biatorbágy város szennyvíztisztító telepének technológiai felülvizsgálatáról**  
Előadó: polgármester  
Tisztségviselői, bizottsági előterjesztések  
Tájékoztatások, javaslatok



- 30) **Pest megyei kitüntetésekéről - Kulturált települési környezet díjadományozásáról (ZÁRT)**  
Előadó: polgármester
- 31) **A Tópark területén található önkormányzati terület hasznosításáról (ZÁRT)**  
Előadó: polgármester
- 32) **Biatorbágy, 3872/4 hrsz.-ú ingatlanrész értékesítéséről (ZÁRT)**  
Előadó: polgármester
- 33) **Biatorbágy, 1376 hrsz.-ú ingatlan felajánlásról (ZÁRT)**  
Előadó: polgármester
- 34) **Érdi Tankerületi Központ kérelméről (ZÁRT)**  
Előadó: polgármester

#### **A polgármester beszámolója a két ülés közötti időszak eseményeiről**

**Tarjáni István:** Ezt sajnálatos módon nem készült el, úgyhogy ezt a következő alkalommal fogja pótolni.

A tájékoztató a peres ügyekről, az a zárt ülés keretében lesz. Ami meg egyébként tájékoztatásként felkerült, a testületi ülés végén lehet érdemi hozzászólást tenni. Ez csak egy felhívás, hogy akkor a tájékoztatások között az ott van.

#### **Állampolgári bejelentések**

**Grimm Balázs Biatorbágy, Csokonai utcai lakos:** A Csokonai utcában élöket képviseli. Nagyon örülnek annak, hogy felújítják a Csokonai és a Varga rektor utcákat, és szeretnék ezt a lehetőséget megragadni arra, hogy rendeződjön végre a szennyvíz hálózatuk is. Erről annyit kell tudni, hogy ez már megvan, tehát szennyvízhálózat bővítésről nincsen szó. Már csatlakoztak ehhez a rendszerhez, nem jelent többlet szennyvizet a most említendő kérésük, javaslatuk. A lényeg az, hogy átemelő szivattyúkkal csatlakoznak a rendszerhez, és ugyanúgy fizetik a közüzemi díjakat, mint ahogy a város összes polgára. Ebből nagyon sok gondjuk, bajuk és plusz költségük van, mert ezek drága szivattyúk, ezeket működtetni kell, ezek rendszeresen elromlanak és nagyon sok tízezer forintos tétel ezeknek a megjavítása. Most talán egy történelminek nevezhető lehetőség áll előttük, mert ha elkészül az út, akkor az jó esetben, ha szerencsénk van, akkor évtizedekig úgy fog maradni. Mielőtt ez a felújítás megtörténik, most lenne lehetőségünk arra, hogy a hagyományos gravitációs módon csatlakozhassanak a meglévő szennyvízcsatorna hálózathoz és ezt szeretnék kérni.

**Farkas Béla Biatorbágy, Csokonai utcai lakos:** Kaptak egy ígéretet a polgármestertől is, hogy ha megjavítják az utat, akkor sor kerül arra, hogy a szennyvízhálózat fölkerüljön a Csokonai utcába. Tulajdonképpen 9 család érintett, ahol átemelő szivattyúval működik, és sajnos a javítások azok nagyon sokba kerülnek, több esetben napokig nem tudnak fürdeni, mert a szivattyút valahonnan be kell szerezni, hogy ezt meg tudják oldani. Szeretné, ha erre valóban valahogy sor kerülne.

**Tarjáni István:** Köszöni a bejelentést. A bizottsági ülésen is elhangzott ez a kérés Szanyi József képviselő úr részéről, de már a tervezés során ezt feladatul megkapta a tervező. Amint a tervek elkészülnek, akkor ez vissza fog kerülni a képviselő-testület elé.



## 1) A Budapest-Balaton kerékpárút Biatorbágyot érintő szakaszáról

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A népszavazás következtében, amely érvénytelen volt, hiszen a megjelentek létszáma nem érte el az 50% plusz 1 főt, de a súlya a megjelenteknek indokolja ennek a felülvizsgálatát, ezért közösen azt a javaslatot tették a képviselő-testületnek, hogy a nyomvonalról szóló döntésüket a képviselő-testület vonja vissza és nyilván az állammal, illetve annak megfelelő szerveivel egyeztetve vizsgálják meg, hogy milyen módon lehet a megépült szakaszokat összekötni. Nem véletlenül szerepel benne a Magyar Állam, illetve annak szervei, hiszen a Budapest-Balaton kerékpárút beruházása az nem önkormányzati, hanem állami beruházásban történt és remélik, hogy a befejezése is ily módon fog megtörténni.

### Kérdések, hozzászólások, javaslatok:

**Csepregi Miklós:** Mindenekelőtt szeretnék köszönetet mondani annak a 4334 biatorbágyi választópolgárnak, aki megtisztelte a népszavazás intézményét azzal, hogy múlt vasárnap leadta voksát és szavazott. 3901 igen szavazat érkezett a feltett kérdésre, vagyis 3901 választópolgár gondolta úgy, hogy a Szabadság utca - Nagy utca nyomvonal nem jó ötlet, ez a leadott szavazatoknak kicsivel több, mint 90 százaléka. Nyugodtan mondhatják, hogy ez elsöprő erejű és nem sok kétségük lehet afelől, hogy Biatorbágy lakossága mit szeretne a témában, illetve mit nem. Amire nagyon kíváncsi lenne, hogy még a népszavazás előtt vagy azt megelőzően polgármester úr azt mondta, hogy 6 millió forintot fognak most elkölteni a népszavazásra feleslegesen. Most elköltötték, emellett az önkormányzat elköltött egy másik csomó pénzt arra, hogy a nemek mellett kampányolt, és ezzel a 422 főt sikerült rábeszélni a nem szavazatokra. Miért kellett ennyi pénzt feleslegesen elkölteni, amikor 2020 nyarán 2500 aláírásuk volt arra, ami ugyanazt mondta, amit most a 3900 mond. Miért kellett megvárni azt, hogy ennyi pénzt elköltsenek feleslegesen?

**Tarjáni István:** Szerinte nem feleslegesen költöttek el. A helyi népszavazással nem lehet egyenlőségjelet tenni az aláírásgyűjtéssel. Ezzel egy véleménynyilvánításra adtak lehetőséget minden választópolgárnak. Az önkormányzat meg se a nemek, se az igenek mellett nem kampányolt, hanem a kerékpározást népszerűsítette. Egyik önkormányzati kiadványban sem szerepel buzdítás, melyik irányba, a tényeket közölte.

**Lóth Gyula:** Csepregi Miklóst kiegészítve még megköszönné a szavazás lebonyolításában a helyi választási iroda közreműködését, illetve a választási bizottság és a szavazatszámoló bizottság tagjainak is a munkáját. Ritka az, hogy egy évben ennyiszor kell helytállniuk, és ennyi választás van. Konkrétan a határozati javaslatához szeretne két módosítási javaslatot tenni. Lévén elég messzire nyúlik vissza a kerékpárúttal kapcsolatos döntések és viták, 2018 óta sokszor nem értettek egyet, ezért szeretné módosítani a 3-as pontot úgy, hogy felkéri dr. Cserniczky Tamás alpolgármestert, hogy a helyi népszavazás eredményének ismeretében... pont, pont, pont, folytatva az eredetét. Befejezve azzal, hogy az egyeztetéseken... az egyeztetéseken Csepregi Miklós vegyen részt az SZBEA részéről, illetve meghívót kapjon a nyomvonalal kapcsolatos egyeztetésekre a Patrióta Közéleti Városvédő Egyesület és a Biatorbágyi Tájvédő Kör és a 4-es pontban a polgármester urat alpolgármester úrra kicserélni.

**Tarjáni István:** A javaslatról, nyilván szavazni fognak. A jelenlegi törvényi szabályozás szerint a képviselő-testületet a polgármester képviseli, de nyugodtan szavazhatnak róla.



**Csepregi Miklós:** Az imént azt mondta, hogy nem biztattak senkit NEM szavazatra. Polgármester úr Facebook profilján az van írva "Tarjáni István polgármester, szavazz nemmel, legyen kerékpár utunk." Ezt most szó szerint olvasta föl. Ez a poszt június 25-én, azaz a választást megelőzően 1 nappal jelent meg, és ma pedig arról tájékoztat minket Polgármester úr ugyanezen a Facebook oldalon, hogy megszületett ez az előterjesztés, amelyet éppen most tárgyalnak. Tehát azt állítani, hogy nem "nem"-re buzdítottak, ez szerinte nettó nem igaz, hiszen ott van rá a bizonyíték, majd átküldi polgármester úrnak, lehet, hogy nem ő szerkeszti a Facebook oldalát.

**Tarjáni István:** A tájékoztatás nem erről szólt, hanem arról, hogy mennyit költött az önkormányzat a kampányolásra, ez nulla forintba került.

**Varga László:** Abban teljesen igaza van Csepregi Miklós képviselőtársának, hogy ezen a népszavazáson a biatorbágyiak jelentős része elment és állást foglalt igen vagy nem mellett. Ezt tudomásul kell venni. Amit nem nagyon tud tudomásul venni, illetve nem nagyon tud megemészteni, mint jó néhány éve képviselő, és hosszú éveken keresztül többek között az oktatásüggyel foglalkozó bizottság elnöke is, az a mocskolódó és mocskáradat-kampány, ami az egyik, önkormányzattól függetlenül működő oktatási intézményünk vezetőjére zúdult, amiben sajnálatosan meg kell állapítsa, hogy a Szövetség Biatorbágyért két képviselője derekasan kivette a részét, részben hozzászólással, részben a hozzászólók hergelésével. Nem kíván sem aláírásgyűjtést, sem népszavazást kezdeményezni arról, hogy a biatorbágyiak, illetve a Ritsmann iskola hatáskörébe vagy hatókörébe tartozó pedagógusok, szülők, gyerekek, nagyszülők és a német nemzetiség körében ténykedők mit gondolnak erről, pusztán csak úgy szeretne egy általános kívánalmat vagy vágyat megfogalmazni. Talán itt lenne az ideje, hogy bocsánatot kérjenek Rack Ferencnéől, aki nem mellékesen Biatorbágy kitüntetés tulajdonosa is. Nem szeretne itt különösebben személyeskedésbe menni, úgy egyedül többet tett sokszorosan ezért a városért, mint ketten eddig összességében. Úgyhogy szerinte megérett az idő, hogy egy nyilvános bocsánatkérést kapjon Rack Ferencné.

**Lóth Gyula:** Az előző javaslatát fönntartva arra kérné polgármester urat, hogy szedjék ketté a szavazásnál a javaslatot. Az egyik, az az alpolgármester úr és polgármester úr közötti csere, a másik pedig az egyeztetési delegáció bővítésére tett javaslata.

**Csepregi Miklós:** Egy Facebook posztban reagált az iskolaigazgató asszonynak a levelére, melyet elküldött az iskolába járó gyerekek szüleinek, feltételezi. Emberi minőségében, méltóságában nem bántotta. Iskolaigazgatói minőségében bántotta, ha így tetszik, bár nem gondolja, hogy ebben a minőségében bántotta, hiszen neki nincs joga ahhoz, hogy ő befolyásolja ennyire direkt módon a választókat, vagy éppen a szülőket, akik a gyerekeiket az iskolába járatják. Egy tanárnak, egy igazgatónak az a feladata, hogy az oktatással foglalkozzon, nem pedig az, hogy kerékpárút nyomvonalak kapcsán alkosson véleményt. Őt megbántani emberi minőségében nem szerette volna, nem is bántotta meg, ugyanakkor továbbra is tartja, hogy iskolaigazgatóként neki ebben a kérdésben, ebben a formában nem kell, és nem szabadott volna állást foglalnia. Mint választópolgár nyilván elmegy, és az ő szavazata is egy a 4322 közül, és elmondhatja a véleményét. De hogy ő kihasználva azt a pozíciót, amelyben van, befolyásolja a szülőket, ez szerinte nem jó.

**Varga László:** Reagálva Csepregi Miklós szavaira, ő maga se tudja pontosan, hogy mit követett el, vagy mit nem. Nem szeretne újabb feszültségócokat gerjeszteni, azt hiszi, hogy az egységes ellenzék által támogatott oldalaknak általános hibája az, hogy szeretnek relativizálni dolgokat, kettős mércét alkalmazni. Hozzáteszi, nem szeretne újabb



feszültségócot nyitni, csak akkor egy hasonlatot, vagy egy példát hadd mondjon. Rack Ferencné, Ritsmann Pál Nemzetiségi Általános Iskola igazgatója jogviszonyban nem áll az önkormányzattal. Egy. Kettő. Volt olyan, ellenben jogviszonyban álló, köztisztviselőben álló személy, egy házi orvos. Hozzáteszi, saját házi orvosa is a legnagyobb megelégedettségére, ez ágában nincs máshová menni ezen túl sem. Amióta ő a házi orvos, mindig minden úgy volt, ahogy ő mondta, mindig attól és úgy gyógyult meg, ahogy ő mondta. A mai napig nem csak orvos-paciens, hanem emberi kapcsolatuk is példaértékű szerinte. Tehát, az miért van, hogy számukra természetes, hogy egy házi orvos az véleményét nyilváníthat, egy iskolaigazgatónak meg neki kell esni, mint tót az anyjának. Erről beszél kettős mérce alkalmazásról. Szerinte ne folytassák itt ezt a gondolatot tovább. Fölvetett valamit mint, az egyik legidősebb múlttal rendelkező képviselő, és az Oktatási Bizottságnak volt elnöke, jelenleg tagja. Gondolkodásra próbálna bírni, hogy nem kéne-e itt valami dolgot helyre rakni. Szerinte nagyon sokan szavaztak ide is meg oda is Ritsmannos szülők. Hogy fognak bemenni szeptemberben azok a gyerekek, mit fognak nekik mondani? Tiszteljétek a pedagógusokat, tiszteljétek az igazgató asszonyt, bár 2 hónappal ezelőtt Facebook okádék áradat övezte a tevékenységét pusztán azért, mert mint iskolaigazgató a saját mérlegelése alapján közzé merte tenni a saját véleményét? Hogy fog működni egy ilyen iskola, hogy fog működni egy ilyen pedagógusközösség, hogy fog működni egy ilyen iskolai közösség, szülői közösségek hogy fognak egy ilyen igazgatóhoz viszonyulni? Ezek függvényében vagy ezek figyelembevételével kérné szépen, hogy mérlegeljék, akik tevélegesen részt vettek ebben a mocskáradatban, hogy nem kéne-e ez a dolgot jóvá tenni, visszaterelni a helyes medrébe ezeket az ügyeket?

**Tálas-Tamássy Richárd:** Lóth Gyula javaslatát szeretné kicsit módosítva javasolni a testületnek. Nem döntene polgármester és alpolgármester között, hogyha a határozati javaslatban erre van lehetőség, akkor felkérné egyidőben mindkettőjüket, hogy a polgármester és az alpolgármester vegyen részt a tárgyaláson. Azzal viszont egyetért, hogy a delegációról külön szavazzanak ettől függetlenül.

**Lóth Gyula:** Először Tálas-Tamássy Richárdot erősítené meg, hogy akkor az számára teljesen elfogadható. Varga Lászlóén két dolgot szeretek pontosítani. Nem szeretné, ha még egyszer az SZBE-nél az egységes ellenzék, vagy valami ilyesmi országos utalás megjelenne. Nem az országos ellenzék részei továbbra sem, nem tartják velük a kapcsolatot. Az első lehúzó népszavazással kapcsolatos cikk, amúgy az interneten pont az ellenzék részéről jelent meg. Meg lehet nézni. Kiegészítve pedig igen, doktornő nyilatkozott a kiadványukban, ahogy a fidesz választási kiadványaitokban is szoktak nyilatkozni iskolaigazgatók, orvosok. Szerinte ez senkit nem zavart. Direkt nem vett részt az egész kampányban saját profillal és saját arculattal, és nem akart részt venni semmiféle kampánytevékenységben. Nagyon minimális volt a részvétele, pontosan azért, mert nem akart ilyen kérdésekkel később foglalkozni. Teljesen igaza van az emberi oldalról szerinte, hogy mindenkinek meg kéne gondolnia mit ír, és arra milyen választ kaphat akár szóban, akár írásban. Szerinte egy kérdést vet fel amúgy az a körlevél, amit kiküldött az igazgató asszony. Hogy vajon a szülők meghatalmazást adtak-e arra, hogy kampány és politikai célokra az iskolában leadott e-mail címeiket a GDPR szabályainak megfelelően felhasználják ilyenre. Legjobb tudomása szerint amúgy az SZMK körön terjedt el ez a levél. Szerinte ez azért egy komolyabb kérdést vetne fel. Hozzáteszi, nem szeretne vele foglalkozni, ahogy azzal se, hogy melyik oldal hogy kampányolt az igenek és a nem mellett, és hogy ki volt az, aki a nemek mellett kampányolt. Szerinte ez most nem ide tartozik. Nagyon örülne, ha visszatérnének az alaptémára. Eddig volt egy Tálas-Tamássy

Richárddal közösen jegyzett módosítási javaslatuk, volt egy, ami önálló. Két módosításnál tartanak a határozati javaslatban.

**Tarjáni István:** Egy rövid reakciót azért erre az egyesült ellenzékre, itt közben sikerült beütni a Budakörnyék Fejlődéséért Egyesület honlapját, ahol 2019-ben a Szövetség Biatorbágyért Egyesület megjelent, mint részese ennek, az nem tudja minek minősül?!

**Barabás József:** Ügyrendi hozzászólása, hogy úgy érzi, nem ezzel kellene foglalkozni, van 38 napirend, lépjenek túl ezen, fejezzék be ezt a témát.

**Tarjáni István:** Ügyrendi kérdésben szavazást rendel el.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete Barabás József képviselő javaslatát, mely szerint további vita nélkül szavazzanak – 8 igen, 1 ellenszavazat, 3 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – elfogadja.

**Tarjáni István:** Szavazásra teszi fel azt a javaslatot, hogy Cserniczky Tamás alpolgármester és polgármester képviselje az önkormányzatot az egyeztetéseken

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete Tóth-Tamás Richárd alpolgármester javaslatát – 11 igen, 1 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – elfogadja.

**Tarjáni István:** A képviselő úr által javasolt, a civil szervezetek egyeztetésen való részvételéről rendel el szavazást.

**Szavazás:**

Lóth Gyula képviselő úr javaslata – 5 igen, 1 ellenszavazat, 6 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – nem kapta meg a szükséges többséget.

**Tarjáni István:** A módosított határozati javaslatot teszi fel szavazásra és név szerinti szavazást rendel el.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete (Tarjáni István: igen, Tóth-Tamás Richárd: igen, Dr. Cserniczky Tamás: igen, Dr. Csepregi Miklós:igen, Varga László: igen, Mohácsy István: igen, Nánási-Kézdy Tamás: igen, Lóth Gyula:igen, Bodorkos Ádám: igen, Barabás József: igen, Szanyi József: igen, Horváth András: igen) – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozat hozza.

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
198/2022.(VI. 30.) határozata**

**A Budapest-Balaton kerékpárút Biatorbágyot érintő szakaszáról**



Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Budapest-Balaton kerékpárút Biatorbágyot érintő szakaszáról úgy dönt, hogy

1. visszafonja Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 182/2017. (VIII. 10.) a Budapest-Balaton kerékpárút biatorbágyi hálózati elemeiről szóló határozatát,
2. visszavonja Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 202/2018. (IX. 27.) a Budapest-Balaton kerékpárút nyomvonalának terveiről szóló határozatát,
3. felkéri Tarjáni István polgármestert, és dr. Cserniczky Tamás alpolgármestert, hogy a helyi népszavazás eredményének ismeretében kezdeményezzen egyeztetést Magyarország Kormányának képviselőivel a Budapest-Balaton kerékpárút biatorbágyi nyomvonalával kapcsolatban,
4. felkéri a polgármestert, hogy a tárgyalások után a soron következő testületi ülésen tájékoztassa a képviselő-testület tagjait annak eredményéről.

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** polgármester, dr. Cserniczky Tamás alpolgármester

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési Osztály, Kabinet

## **2) A Budakörnyéki Önkormányzati Társulás Budakörnyéki Közterület-felügyelet működtetésére vonatkozó részéről történő kilépésről**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Mindkét bizottság tárgyalta, és különböző javaslatokat tett, az Oktatási Bizottság az „A” jelű határozati javaslatot, a Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság pedig a „B” határozati javaslatot. Az „A” határozati javaslat arról dönt, hogy önállóan végezzék ezt a tevékenységet, a „B” pedig arról, hogy tegyenek kísérletet arra, hogy önkormányzati társulásban végezzék. A második megoldás az életszerűbb, mert amennyiben ilyen módon sikerül ezt a szolgálatot felállítani, ami több, mint közterület-felügyelet, mert úgynevezett települési rendészeti egységet, illetve felügyeletet szeretnének létrehozni, amelyben mezőéri szolgálat, polgárőrség is partner, illetve a körzeti megbízotti szolgálat is. Nyilván nem úgy, hogy vezénylik is őket, de partnerként szerepelnének a rendészeti szolgálatban. Ez tágabb lehetőséget nyújt arra, hogy a szolgálatának a színvonalát növeljék.

Kérdés, észrevétel, javaslat nincs, a B határozati javaslatot teszi fel először szavazásra.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
199/2022.(VI. 30.) határozata**

**Budakörnyéki Önkormányzati Társulás Budakörnyéki Közterület-felügyelet  
működtetésére vonatkozó részéről történő kilépésről**

Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testülete megtárgyalta a Budakörnyéki Önkormányzati Társulás Budakörnyéki Közterületi-felügyelet működtetésére vonatkozó részéről történő kilépésről szóló előterjesztést és az alábbi döntéseket hozta:

1. Biatorbágy Város Önkormányzata 2022. december 31. napjával kiválik a Budakörnyéki Önkormányzati Társulás Budakörnyéki Közterület-felügyelet működtetésére vonatkozó részéről.
2. A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert, hogy gondoskodjon a tagság részleges megszűntetésével kapcsolatban felmerülő szükséges intézkedések megtételéről.
3. A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert, hogy vizsgálja meg Etyek és Herceghalom települések önkormányzatai részvételével egy közterület-felügyeleti feladatok közös ellátására vonatkozó önkormányzati társulás 2023. január 1. napjával történő létrehozásának lehetőségét, mely társulásban a közterület- felügyelői feladatok ellátására két fő napi 8 órában kerülne alkalmazásra.
4. A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert, hogy a közterület-felügyeleti önkormányzati feladatok 3. pontban meghatározott települési önkormányzatok részvételével megalakuló önkormányzati társulás keretében történő megszervezése, és e feladatok utóbbi keretek között, 2023. január 1 – jétől történő ellátásának biztosítása érdekében tegye meg a szükséges intézkedéseket.
5. Amennyiben a 3. és 4. pontban foglaltak szerinti önkormányzati társulás létrehozása Biatorbágy Város Önkormányzata érdekeit megfelelően szolgáló módon mégsem valósulhat meg, a Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert, hogy a közterület-felügyeleti önkormányzati feladatok saját szervezetrendszeren belüli megszervezése, és e feladatok utóbbi keretek között, 2023. január 1 – jétől történő ellátásának biztosítása érdekében tegye meg a szükséges intézkedéseket, akként, hogy a közterület- felügyelői feladatokat 2 fő napi nyolc órás munkaviszonyban látná el.

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Polgármester

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési Osztály

### **3) Boldog Gizella Alapítvánnyal kötendő együttműködési megállapodásról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Az Oktatási, Kulturális és Egészségügyi Bizottság tárgyalta és javasolja a testületnek a módosítást.

### **Kérdések, hozzászólások, javaslatok:**

**Varga László:** A bizottsági ülésen is volt egy felvetése, és most is, hogy itt a finanszírozásnak az Egészséges Biatorbágyért keret van megjelölve. Ezt javasolta, hogy ne ebből a keretből történjen. Meglátása szerint az Egészséges Biatorbágyért keret elsősorban egészségmegőrzésre, egészséges életmódra, betegségek szűrésére, és egyéb ilyen beavatkozásokra, vagy intézkedésekre szolgál, és nem egy szállító autónak a tankolására.



**Tarjáni István:** Bocsánatot kér, hogy nem szólt erről, de a bizottsági javaslat is ez volt. Most korrigálja, tehát az az általános tartalék keret legyen a forrása ennek a módosításnak, illetve a hozzájárulásnak.

Ha más észrevétel nincs, akkor az így módosított határozati javaslatot teszi fel szavazásra.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
200/2022.(VI. 30.) határozata**

**A Boldog Gizella Alapítvánnyal kötendő együttműködési megállapodásról**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta az időskorúak nappali ellátáson belüli lakóhely és az Intézmény közötti közlekedési támogatásról szóló előterjesztést és úgy dönt, hogy:

1. 2022. július 15. és 2023. július 14. közötti időszakra vonatkozóan az Önkormányzat az idősök szállítására vonatkozó szolgáltatást a Boldog Gizella Alapítványon keresztül 2.805.000.- forint összegben támogatja,
2. a 2021/2022-es szerződéses évben fennmaradt 1.404.765.- támogatási összeg az együttműködési megállapodás III.5. pontja alapján az Alapítvány által kerüljön visszafizetésre az Önkormányzat Takarékszövetkezet Banknál vezetett 50420403-10000939-00000000 számú bankszámlájára,
3. a támogatás összegének 60 %-a, azaz 1.683.000.-Ft Biatorbágy Város Önkormányzatának 2022. évi költségvetésének általános tartalékkerete terhére kerül kifizetésre,
4. a támogatás összegének 40 %-át, azaz 1.122.000.-Ft-ot a 2023. évi költségvetésének terhére biztosítja,
5. felhatalmazza a polgármestert az együttműködési megállapodás aláírására, a jegyzőt pedig annak ellenjegyzésére.

Az együttműködési megállapodást a határozat melléklete tartalmazza

**Felelős:** Polgármester

**Határidő:** azonnal

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési Osztály, Pénzügyi Osztály

*A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi.*

**4) Az egészségügyi alapellátási körzetek megállapításáról szóló 23/2017.(XII.1.) önkormányzati rendelet módosításáról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv mellélete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Az Egészségügyi Bizottság tárgyalta és javasolja a testületnek a körzetek módosítását az előterjesztés szerint.

Úgy látja, nincs hozzászólás, a vitát lezárja, a rendelettervezetet teszi fel szavazásra. Rendeletéről lévén szó, minősített többség, 7 igen kell az elfogadáshoz.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az egészségügyi alapellátások körzeteinek megállapításáról szóló 23/2017. (XII.1.) számú önkormányzati rendelet módosításáról szóló 14/2022.(VII.1.) önkormányzati rendeletét – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – megalkotja.

Az elfogadott rendeletet a jegyzőkönyv mellélete tartalmazza.

**5) A gyermekorvosokkal hatályos feladat-ellátási szerződés módosításáról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv mellélete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Az Egészségügyi Bizottság tárgyalta, és javasolja a módosítást a képviselő-testületnek.

Kérdés, észrevétel, más javaslat nincs, a vitát lezárja. Szavazásra teszi fel a határozati javaslatot.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
201/2022.(VI. 30.) határozata**

**A gyermekorvosokkal hatályos feladat-ellátási szerződés módosításáról**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a **gyermekorvosokkal hatályos feladat-ellátási szerződés módosításáról** szóló előterjesztést.

A képviselő-testület úgy dönt, hogy

1. Dr. Váradi Zsófia iskolaorvos az egészségügyi szolgálati jogviszonyról szóló 2020 évi C. törvény alapján kerül foglalkoztatásra.
2. Felkéri a Polgármestert a gyermekorvosokkal hatályos feladat-ellátási szerződések módosításának aláírására.
3. A NEAK-kal hatályos finanszírozási szerződés módosításának előkészítésére, és a módosítással kapcsolatos intézkedések megtételére, dokumentumok aláírására.
4. A működési engedély módosításának igazgatási szolgáltatási díját az Önkormányzat átvállalja a gyermekorvosoktól.



**Felelős:** Polgármester

**Határidő:** azonnal

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési Osztály

**6) Közbeszerzési eljárás megindításáról Biatorbágy Város közigazgatási területén hó-eltakarítási és síkosság mentesítési feladatok ellátására**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság tárgyalta és azt a módosító javaslatot tette, hogy tájékoztatást kér a becsült értékekről az elkövetkezendő időszakra. Erre jegyző asszony fog válaszolni.

**dr. Hajdu Boglárka:** Átszámolták és így nettó 45 és 50 millió forint között számolják a fedezetet, hogyha ez a plusz két hónap többé kerül. Egyébként a közbeszerzés tekintetében változás nem történik az eljárás tekintetében.

**Tarjáni István:** Ez azért lenne ésszerű, tehát nem véletlenül kérdezte a bizottság, hiszen 24-ben várható egy választás, és akkor ne azzal kelljen kezdenie az új felálló képviselő-testületnek, hogy ezzel a feladattal foglalkozik. Tehát célszerű lenne ezt a határidőt akkor 24. április 15-ig módosítani. Kérdés, észrevétel, más javaslat nincs, akkor az így módosított határozati javaslatot teszi fel szavazásra.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
202/2022.(VI. 30.) határozata**

**Közbeszerzési eljárás kiírása Biatorbágy Város közigazgatási területén hó-eltakarítási és síkosság mentesítési feladatok ellátására**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a közbeszerzési eljárás kiírása Biatorbágy Város közigazgatási területén hó-eltakarítási és síkosság mentesítési feladatok ellátására szóló előterjesztést és az alábbi döntést hozza:

1. a közbeszerzésekről szóló 2015. CXLIII. törvény Harmadik Rész 112.§ alapján „Biatorbágy Város közigazgatási területén hó-eltakarítási és síkosság-mentesítési feladatok ellátására” nyílt közbeszerzési eljárást indít.
2. A szerződés hatályát 2024. április 15-ig határozza meg.
3. A közbeszerzési eljárás becsült értéke: nettó 26.473.008.-forint, fedezetként bruttó 50.000.000.- forintot határoz meg,
4. 2022. évre a fedezet összege a 2022 évi költségvetésben rendelkezésre áll.
5. a 2023-2024 évekre vonatkozóan a feladatra vonatkozó költséget biztosítja.
6. A polgármestert felkéri a közbeszerzési eljárás megindításához szükséges feladatok elvégzésére.

**Felelős:** polgármester

**Határidő:** folyamatos

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési osztály

## 7) Dr. Träger Orsolya fogorvossal kötendő feladat-ellátási szerződésről

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Az egészségügyi bizottság tárgyalta és javasolja a testületnek a szerződés megkötését.

Kérdés, észrevétel, más javaslat nincs, szavazásra teszi fel a határozati javaslatot.

### Szavazás:

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

### **Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 203/2022.(VI. 30.) határozata**

#### **Dr. Träger Orsolya fogorvossal kötendő feladat-ellátási szerződésről**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a 3. számú fogorvosi körzet ellátásával kapcsolatban úgy dönt:

1. feladat ellátási szerződést köt Dr. Träger Orsolyával a 3. számú fogorvosi körzet ellátására,
2. felkéri a polgármestert a 3. számú fogorvosi körzet ellátására vonatkozó feladat ellátási szerződés aláírására,
3. az Önkormányzat tulajdonát képező 2051 Biatorbágy, Mester utca 2. szám alatti rendelőben lévő 3. fogászati praxishoz tartozó helyiség feladat ellátási szerződés szerinti használatának bérleti díját 50.000,- Ft+ÁFA/hó összegben határozza meg.
4. hozzájárul, hogy az Önkormányzat tulajdonát képező 2051 Biatorbágy, Mester utca 2. szám alatti rendelőben lévő 3. fogászati praxishoz tartozó helyiséget Dr. Träger Orsolya magánrendelés céljára heti két alkalommal, kedden és szerdán 14.00-20:00 óra között használja. A rendelő helyiségének magánrendelés céljára történő használatának bérleti díja 10.000,- Ft+Áfa/nap.

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Polgármester

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési Osztály

## 8) Egészséges Biatorbágyért Város Népegészségügyi Program felülvizsgálatáról

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Mindkét bizottság tárgyalta. Az Egészségügyi Bizottság olyan javaslatokat tett, hogy az anafilaxiás probléma kezelése kerüljön bele a népegészségügyi program vizsgálatába, és a fedezete az előkészítő munkának ne az Egészséges Biatorbágyért keret legyen, illetve a felelősök közé kerüljön be Cserniczky Tamás a polgármester mellé. A Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság pedig ennek a forrásnak az általános tartalékkeretet jelölte meg. Ezeket a bizottsági javaslatokat befogadja, és nem fog külön szavazást kérni róla. Kérdés, észrevétel, más javaslat nincs, szavazásra teszi fel a határozati javaslatot.

### Szavazás:



Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
204/2022.(VI. 30.) határozata**

**Egészséges Biatorbágyért Város Népegészségügyi Program felülvizsgálatáról**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete Egészséges Biatorbágyért Város Népegészségügyi Program felülvizsgálatáról szóló előterjesztést megtárgyalta és úgy dönt, hogy

1. az anafilaxiás túlérzékenységi reakció elkerülésének kérdései kerüljenek be az új Egészséges Biatorbágyért Város Egészségügyi Programba.
2. az előkészítő munka koordinálásával bízta meg a Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft-ét, az Egészségfejlesztési Irodát és Dr. Vájer Pétert.
3. Az előkészítő munka koordinálásáért Dr. Radnainé Dr. Egervári Ágnes és Dr. Vájer Pétert bruttó 952.500.- forint/fő illeti meg.
4. Az előkészítő munka költség fedezeteként az általános tartalékkeret szolgál.
5. A megbízási szerződések előkészítésére felkéri a polgármestert.
6. A Biatorbágy Város Egészségügyi Programjának elfogadásáról szóló napirend a 2022. októberi képviselő-testületi ülésre kerüljön elkészítésre.

**Határidő:** 2022. október 15.

**Felelős:** Tarjáni István polgármester, dr. Cserniczky Tamás alpolgármester

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési Osztály, Pénzügyi Osztály

**9) A kitüntetések, cím alapításáról és adományozásának rendjéről szóló 3/2001. (04. 10.) Ör. sz rendelet módosításáról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság tárgyalta és azt a javaslatot tette, hogy a rendeletből ne kerüljön törlésre a díjazottak számának meghatározása. Viszont azt a módosító javaslatot teszi, hogy volt már arra példa, hogy több személyt szerettek volna kitüntetni, mint amennyi a rendeletükben szerepelt és ez nehézséget okozott, Ez leginkább akkor szokott előfordulni, amikor valamilyen feladat ellátásáért vagy feladat ellátásában dolgozó személyeket tüntetnének ki, és akkor az nem egy személy, hanem magát a feladatellátást díjazzák és akkor, ha abban több személy van, akkor korlátozzák magukat. Javasolja, hogy ezt a korlátot ne építsék be, mert akkor magukat korlátozzák azzal, hogy nem tudják az összes olyan személyt kitüntetni, aki azon a területen dolgozik.

**Kérdések, hozzászólások, javaslatok:**

**Varga László:** Jegyző asszonyhoz lenne egy kérdése. A Geréby Köztisztviselő Díjnál azt írja az 1-es bekezdése, hogy „Geréby Imre Köztisztviselő Díj adományozható azoknak a közigazgatásban dolgozó személyeknek, akik Biatorbágyon legalább 10 éve kiemelkedő munkát végeztek, emelve ezzel a közszolgálati tevékenység színvonalát, s mellyel általános elismerést vívtak ki az ügyfelek és a szolgáltatást igénybe vevők körében.” Ez kizárólag, ez a "közigazgatásban dolgozó személyek" ez kifejezetten köztisztviselőkre értendő?

**dr. Hajdu Boglárka:** Igen.

**Varga László:** Ebben az esetben azzal a javaslattal él, hogy ide valahogy be kéne venni, hogy mindazokat, akik ebben a közszolgálati tevékenységben akár köztisztviselőként, akár más jogviszonyban részt vesznek. Vannak olyan személyek, akik nem köztisztviselői minőségben, de abszolút ezeknek a feltételeknek megfelelően végzik hosszú ideje a munkájukat biatorbágyi ügyfelek és szolgáltatást igénybe vevők magas elismerése mellett. Próbált az elmúlt évben, az idén is élni azzal, hogy javaslatot tegyen ezekre a személyekre, akkor mindig azt kapta, hogy igen, de ők nem köztisztviselők. Képviselőként nem lát örületesen karakteres különbséget abban, hogy valaki egy íróasztal mellett végzi a tevékenységét köztisztviselői vizsgával, vagy egy másik íróasztal mellett, vagy nem az íróasztal mellett, hanem valami más területen köztisztviselői vizsga nélkül, hogyha annak a munkának az eredménye az a város szempontjából egyértelműen pozitív, és a megítélése az ügyfelek, a városlakók szempontjából pedig igen jó, akkor szerinte lehetőséget kéne kapjon az is, aki nem köztisztviselői státuszban végzi ezt a munkáját.

**dr. Hajdu Boglárka:** Pontos javaslatot szeretne kérni, mert ezek jogi kategóriák, a köztisztviselő az egy jogviszony. Kire gondol képviselő úr? Pontos megfogalmazás kellene ahhoz, hogy utána díjazottak köre az meghatározható legyen, mert így akkor gyakorlatilag bárki lehet, aki íróasztalnál ül.

**Nánási-Kézdy Tamás:** A Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság azért döntött úgy, ahogy döntött, hogy ne erodálódjon a díjnak az értéke Biatorbágyon. Ha generálisan mindenhol elveszik a számkorlátozást, és mindegyik díjnál akárhány díjazott is lehet minden esztendőben, akkor ez a rendeletmódosítás irányával ellentétes irányba hat. Van olyan díj, ahol megosztott díjként rendszeresen több személyt választ, vagy szavazott meg az aktuális képviselő-testület. Ezeknél érdemes lenne átgondolni, hogy jó-e az a létszámhatár, ami van, és azt esetleg növelni lehetne. Ez elsősorban a Biatorbágyért Díj, vagy a Török Henrik Pedagógus Díj. Javasolja, már csak Varga László képviselőtársa felvetése miatt is, meg ezen létszám esetleges részletes végigvizsgálása érdekében is, hogy halasszák el ennek a napirendnek a tárgyalását, és augusztusban térjenek rá vissza. Levételét javasolja a napirendnek.

**Tarjáni István:** Ügyrendi kérdésben szavazást rendel el.

#### **Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete Nánási-Kézdy Tamás képviselő javaslatát, mely szerint a kérdés megvitatását vegyék le napirendről – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – elfogadja.

#### **10) A Polgármesteri Hivatal Szervezeti és Működési Szabályzatának módosításáról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv mellélete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Tárgyalta a Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság. Észrevétel, javaslat nincs, a vitát lezárja és szavazásra teszi fel a módosításról szóló határozati javaslatot.



**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
205/2022.(VI. 30.) határozata**

**a Biatorbágyi Polgármesteri Hivatal Szervezeti és Működési Szabályzatának  
módosításáról**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a Biatorbágyi Polgármesteri Hivatal Szervezeti és Működési Szabályzatának módosításáról tárgyú előterjesztést.

A képviselő-testület a Biatorbágyi Polgármesteri Hivatal Szervezeti és Működési Szabályzatának módosítását a határozat mellékletében foglaltak szerint elfogadja.

**Felelős:** polgármester

**Határidő:** 2022. július 1.

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési Osztály

*A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi.*

**11) Az egészségügyi alapellátáshoz kapcsolódó központi orvosi ügyelet ellátásának  
biztosításáról szóló Együttműködési Megállapodásról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Mindkét bizottság tárgyalja, és javasolja az együttműködési megállapodás módosítását.

Észrevétel, javaslat nincs, a vitát lezárja és szavazásra teszi fel a határozati javaslatot.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
206/2022.(VI. 30.) határozata**

**Az egészségügyi alapellátáshoz kapcsolódó központi orvosi ügyelet  
ellátásának biztosításáról szóló Együttműködési Megállapodásról**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete megtárgyalta az egészségügyi alapellátáshoz kapcsolódó központi orvosi ügyelet ellátásának biztosításáról szóló Együttműködési Megállapodásról szóló előterjesztést;

- 1) jóváhagyja a „*Biatorbágy, Etyek, Herceghalom és Páty közigazgatási területén a lakosság hétközi és hétvégi orvosi ügyeleti ellátására*” vonatkozó Együttműködési

Megállapodás-módosítását, akként, hogy az Együttműködési Megállapodásban a számlavezető pénzügyintézet és a bankszámlaszám változása kerüljön átvezetésre,

- 2) felhatalmazza a polgármestert, hogy Etyek, Herceghalom és Páty települések önkormányzataival az Együttműködési Megállapodás módosítását aláírja.

**Felelős:** Polgármester

**Határidő:** azonnal

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési Osztály

## **12) Felülvizsgált önkormányzati rendeletek módosításáról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Ez egy hosszú folyamat, amelyet végez a hivatal. Mindkét bizottság tárgyalta, és javasolja a rendeletek módosítását.

Úgy látja, nincs hozzászólás, a vitát lezárja, a rendelettervezetet teszi fel szavazásra. Rendeletéről lévén szó, minősített többség, 7 igen kell az elfogadáshoz.

### **Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az egyes önkormányzati rendeletek szülő 15/2022. (VII.01.) önkormányzati rendeletét – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – megalkotja.

Az elfogadott rendeletet a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

## **13) Beszámoló a Boldog Gizella Alapítvány által biztosított Támogatói Szolgálat 2021/2022 évi munkájáról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Mindkét bizottság tárgyalta, és javasolja a beszámoló elfogadását.

Kérdés, észrevétel ezzel kapcsolatban nincs, a beszámolót teszi fel szavazásra

### **Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
2022/2022.(VI. 30.) határozata**

## **Beszámoló a Boldog Gizella Alapítvány által biztosított Támogatói Szolgálat 2021/2022 évi munkájáról**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Boldog Gizella Alapítvány által biztosított Támogatói Szolgálat 2021/2022 évi munkájáról szóló beszámolóját



## **jóváhagyja.**

A Boldog Gizella Alapítvány 2021/2022 évre vonatkozó szakmai és pénzügyi beszámolója a határozat melléklete.

**Felelős:** polgármester

**Határidő:** azonnal:

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési Osztály

*A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi.*

### **14) A Biatorbágyi Családsegítő és Gyermekjóléti Szolgálat alapító okiratának módosításáról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Az Egészségügyi Bizottság tárgyalta, és javasolja az alapító okirat módosítását. Ez 4 határozati javaslatot jelent, és külön kell, hogy szavazzunk.

Ha nincs észrevétel, a vitát lezárja és az I. számú határozati javaslatot teszi fel szavazásra.

#### **Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozza:

#### **Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 208/2022.(VI. 30.) határozata**

#### **A Biatorbágyi Családsegítő és Gyermekjóléti Szolgálat alapító okiratának módosításáról**

Biatorbágy Város Képviselő-testülete megtárgyalta a Biatorbágyi Családsegítő és Gyermekjóléti Szolgálat alapító okiratának módosításáról szóló előterjesztést és Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének az Önkormányzat vagyonáról, a vagyongazdálkodásról és a vagyonhasznosítás szabályairól szóló 21/2012. (IX.14.) önkormányzati rendeletének (továbbiakban: önkormányzati rendelet) 1. §-ában és 13. § (4) bekezdésében foglaltakra tekintettel

#### **hozzájárul**

ahhoz, hogy a Biatorbágy 1110 hrsz.-ú, természetben 2051 Biatorbágy, Szabadság út 24. sz alatti önkormányzati ingatlant a Biatorbágyi Családsegítő és Gyermekjóléti Szolgálat székhelyként használja.

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

Végrehajtásért felelős: Szervezési Osztály, Műszaki osztály

**Tarjáni István:** A II. számú határozati javaslatot teszi fel szavazásra.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 10 igen, 2 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
209/2022.(VI. 30.) határozata**

**A Biatorbágyi Családsegítő és Gyermejjóléti Szolgálat alapító okiratának  
módosításáról**

Biatorbágy Város Képviselő-testülete megtárgyalta és jóváhagyja a Biatorbágyi Családsegítő és Gyermejjóléti Szolgálat Alapító okiratának módosítását.

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 42.§ (7) bekezdésében biztosított jogkörében eljárva

**módosítja**

a Biatorbágyi Családsegítő és Gyermejjóléti Szolgálat Alapító okiratának következő pontjait:

**1. Az alapító okirat 1.2. pontja helyébe a következő rendelkezés lép:**

A költségvetési szerv

1.2.1 székhelye: **2051 Biatorbágy, Szabadság út 24.**

1.2.2 telephelyei:

	telephely megnevezése	telephely címe
1	<b>Kipikopik Játsszóház</b>	<b>2051 Biatorbágy, Fő utca 94.</b>
2	<b>Családsegítő</b>	<b>2051 Biatorbágy, Mester utca 2.</b>

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

Végrehajtásért felelős: Szervezési Osztály, Műszaki Osztály, Pénzügyi osztály

**Tarjáni István:** A III. számú határozati javaslatot teszi fel szavazásra.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 11 igen, 1 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozza:



**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
210/2022.(VI. 30.) határozata**

**A Biatorbágyi Családsegítő és Gyermekjóléti Szolgálat módosító okiratának  
elfogadásáról**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Biatorbágyi Családsegítő és Gyermekjóléti Szolgálat alapító okiratát módosító okiratot.

A módosító okirat jelen határozat mellékletét képezi.

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

Végrehajtásért felelős: Szervezési Osztály

*A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi.*

**Tarjáni István:** A IV. számú határozati javaslatot teszi fel szavazásra.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 11 igen, 1 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
211/2022.(VI. 30.) határozata**

**A Biatorbágyi Családsegítő és Gyermekjóléti Szolgálat alapító okiratának  
elfogadásáról**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete elfogadja a Biatorbágyi Családsegítő és Gyermekjóléti Szolgálat egységes szerkezetbe foglalt alapító okiratát.

Az egységes szerkezetű alapító okirat jelen határozat mellékletét képezi.

Határidő: azonnal

Felelős: polgármester

Végrehajtásért felelős: Szervezési Osztály

*A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi.*

**15) Biatorbágy hatályos településrendezési eszközeinek módosítására vonatkozó, a KKS-Energy Kft. részéről benyújtott, a Biatorbágy Budakeszivel hatályos ingatlanait érintő 132 KV-os hálózati vezeték elhelyezéséről szóló telepítési tanulmányterv**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A KKS Energy kft. részéről benyújtott települési tanulmányterv, illetve annak elfogadását javasolja a főépítési vélemény. Most csak befogadjuk, a részletes tárgyalás az majd a módosításakor történik, illetve a partnerségi egyeztetés keretében. Észrevétel nincs, a vitát lezárja és szavazásra teszi fel a települési tanulmányterv befogadását.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
212/2022.(VI. 30.) határozata**

**Biatorbágy hatályos településrendezési eszközeinek módosítására vonatkozó,  
KKS-Energy Kft. részéről benyújtott, a Biatorbágy Budakeszivel határos ingatlanait  
érintő 132 KV-os hálózati vezeték elhelyezéséről szóló telepítési tanulmánytervről**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testület megtárgyalta Biatorbágy hatályos településrendezési eszközeinek módosítására vonatkozó, a KKS-Energy Kft. 1118 Budapest Póth Irén utca 82/B/1. sz. , (a Völgyzugoly Műhely kft (1024 Bp Szilágyi E. fasor 13-15- II/5. által készített telepítési tanulmányterv) részéről benyújtott, a Biatorbágy Budakeszi melletti területét érintő telepítési tanulmányterv befogadásáról és településrendezési szerződés előkészítéséről szóló előterjesztést, amelyről az alábbi döntést hozza:

1. Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete a KKS-Energy Kft. 1118 Budapest Póth Irén utca 82/B/1. sz. által benyújtott, HÉSZ módosításról szóló telepítési tanulmánytervet befogadja.
2. Felkéri a Polgármestert, hogy a TRSZ-t készíttesse elő és jóváhagyásra terjessze a Képviselő-testület elé. A telepítési tanulmánytervben meghatározott cél megvalósítását a HÉSZ módosítás programjában vegye figyelembe és kezdje meg a településrendezési eszköz módosítási eljárását.

Határidő: folyamatos

Felelős: polgármester, jegyző

végrehajtásért felel: főépítész

**16) Vasút utca rendezésére vonatkozó vázlattekről**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A Vasút utca, Bethlen Gábor utca, Mester utca kereszteződésének a rendezéséről szól a vázlattekr. Több vázlat volt, a Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság az 1-es számú változatot támogatja és a maga részéről is ezt javasolja. Ez majd vissza fog érkezni, amikor ebből engedélyezés szintű terv lesz.

Észrevétel nincs, a vitát lezárja és szavazásra teszi fel az 1-es számú változatot.



## **Kérdések, hozzászólások, javaslatok:**

**Tarjáni István:** Szavazásra teszi fel a határozati javaslatot.

### **Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 11 igen, 1 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozza:

### **Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 213/2022.(VI. 30.) határozata**

#### **A Vasút utca rendezésére vonatkozó tanulmánytervekről**

Biatorbágy Város képviselő-testülete megtárgyalta a Vasút utca rendezésére vonatkozó tanulmánytervekről szóló előterjesztést és a következő határozatot hozza:

1. Támogatja a Vasút utca rendezését, mely magában foglalja az út és tartozékainak felújítását, a parkolás megoldását és forgalomtechnikai beavatkozásokat.
2. Tovább tervezésre és engedélyeztetésre támogatja az 1. számú változatot (egyszerű négyágú kialakítás).
3. Felkéri polgármestert a tervezésre vonatkozó árajánlat bekérésére, valamint a tervezési szerződés megkötésére, melynek díját az önkormányzat a 2022. évi költségvetés II. 7. tábla 3.1.5 Tervezési keretösszeg sorából fedezi.

**Határidő:** Azonnal

**Felelős:** Polgármester

**Végrehajtásért felelős:** Műszaki Osztály

#### **17) Szabadság úti parkolók engedélyezés előtti terveiről**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A legutóbbi javaslatok beépítésre kerültek. A Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság tárgyalta és javasolja az engedélyezési tervek elfogadását. Észrevétel nincs, a vitát lezárja és szavazásra teszi fel az engedélyezési terveket.

### **Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozza:

### **Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 214/2022.(VI. 30.) határozata**

#### **A Szabadság úti parkolók engedélyezés előtti terveiről**

Biatorbágy Város képviselő-testülete megtárgyalta a Szabadság úti parkolók engedélyezés előtti terveiről szóló előterjesztést és a következő határozatot hozza:

1. Elfogadja és engedélyeztetésre javasolja a Szabadság úton tervezett parkolókra és a csomópontok rendezésére vonatkozó tervekben foglaltakat.

2. Támogatja a konzorciumi szerződés megkötését és vállalja az építetói szerepet.
3. Felkéri a Polgármestert a közlekedésbiztonsági audit elkészíttetésére, melynek költségét a 2022. évi költségvetés II. 7. tábla 3.1.5 Tervezési keretösszeg sorának terhére vállalja.

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Polgármester

**Végrehajtásért felelős:** Műszaki Osztály

#### **18) Biatorbágy, 3403/1 és 3404/1 hrsz.-ú ingatlan ajándékozásáról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság tárgyalta, és javasolja az ajándékozás elfogadását, és a további ügymenetet ezzel kapcsolatban. Észrevétel nincs, a vitát lezárja és szavazásra teszi fel az ajándékozást.

#### **Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

#### **Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 215/2022.(VI. 30.) határozata**

#### **Biatorbágy, 3403/1 és 3404/1 hrsz.-ú ingatlanok ajándékozásáról**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a Biatorbágy, 3403/1 és 3404/1 hrsz.-ú ingatlanok ajándékozásáról szóló előterjesztést és a következő határozatot hozza:

1. Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete ajándékként elfogadja a Biatorbágy 3403/1 hrsz.-ú, 32,00 m<sup>2</sup> alapterületű, „kivett közforgalom elől el nem zárt magánút” megnevezésű és a Biatorbágy 3404/1 hrsz.-ú, 44,00 m<sup>2</sup> alapterületű, „kivett közforgalom elől el nem zárt magánút” megnevezésű ingatlanokat.
2. Felhatalmazza a Polgármestert a tulajdonjog térítésmentes átruházására vonatkozó szerződés megkötésére.

**Határidő:** Azonnal

**Felelős:** Polgármester

**Végrehajtásért felelős:** Műszaki Osztály

#### **19) Biatorbágy, Csókaszőlő köz áthelyezéséről**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság tárgyalta és javasolja az áthelyezést. ez egy ésszerűsítés, hogy arra a nyomvonalra kerüljön ahol valóban járnak az emberek. Észrevétel nincs, a vitát lezárja és szavazásra teszi fel az áthelyezést.



**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
216/2022.(VI. 30.) határozata**

**Biatorbágy, Csókaszőlő köz áthelyezéséről**

Biatorbágy Város Képviselő-testülete megtárgyalta a Biatorbágy, Csókaszőlő köz áthelyezéséről szóló előterjesztést.

A Képviselő-testület az alábbi döntést hozza:

Támogatja a Csókaszőlő köz új nyomvonalának kialakítását és a terület cserét. Felhatalmazza a Polgármestert a szükséges intézkedések megtételére.

**Határidő:** Folyamatos

**Felelős:** Polgármester, Jegyző

**Végrehajtásért felel:** Műszaki Osztály, Főépítész Iroda

**20) Csokonai utca és Varga Rektor utca felújítás koncepció tervéről**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Állampolgári bejelentésként is elhangzott, bizottságon is elhangzott, egyébként a tervezési programnak is része volt. De nem baj, hogy ennyi oldalról érkezett a kérés. Vissza fog érkezni a képviselő-testülethez mindenképpen, mert azért ennek nem jelentéktelen költsége lesz, úgyhogy akkor lehet valódi döntést hozni, hogy hogyan tovább, amikor ennek az ismeretében lesznek.

**Kérdések, hozzászólások, javaslatok:**

**Szanyi József:** Már többször elhangzott ez a Csokonai utca és Varga rektor utca felújítása. Nagyon örül annak, hogy az Értéktár Bizottság tudott találni egy olyan megoldást erre az elhúzódó feladat megoldására, hogy az értékek is megmaradnak. Reméli hogy a tervezők úgy állnak hozzá, hogy mind a két utca lakói is elégedettek lesznek, hogy ennek az egyik legrégebbi településrésze a városnak meg fog újulni.

**Tarjáni István:** Úgy látja, több észrevétel nincs, a vitát lezárja. Szavazásra teszi fel a koncepciótervet.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
217/2022.(VI. 30.) határozata**

**Csokonai utca és Varga Rektor utca felújítás koncepció tervéről**

Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottsága a "Csokonai utca és Varga Rektor utca felújítás koncepció tervéről" szóló előterjesztést megtárgyalta, az abban foglaltakat elfogadja, és az alábbiakat határozza:

1. Biatorbágy Város Önkormányzatának Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottsága a Csokonai utca és Varga Rektor utca felújítás koncepció tervét jóváhagyja és kéri a kiviteli tervdokumentáció megrendelését, melynek legyen része a szennyvízrákötések kérdésének rendezése is.

**Határidő:** folyamatos

**Felelős:** Polgármester, Jegyző

**Végrehajtásért felelős:** Műszaki Osztály

**21) Külterületi ingatlanvagyonról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság tárgyalta és módosító javaslatai, hogy az 1. számú mellékletben részletezett ingatlanok bérbeadással történő hasznosítása történjen csak meg, és az értékesítésre szánt ingatlanok összevetését a Szőlőhegy Tanulmányterv ez irányú javaslataival javasolja, magyarul, hogy ebben most ne döntsenek. Tehát a bérbeadásról döntenek, az értékesítésről meg később, ahogy a Szőlőhegyek ide fog kerülni a testület elé. Ez egyébként a rendezési terv módosításakor fog megtörténni, hiszen annak a részeként történik ez.

Úgy látja, több észrevétel nincs, a vitát lezárja. Szavazásra teszi fel a bizottsági javaslatot.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
218/2022.(VI. 30.) határozata**

**Biatorbágy külterületi ingatlanjairól**

Biatorbágy Város Önkormányzatának képviselő-testület a Biatorbágy külterületi ingatlanjairól szóló előterjesztést megtárgyalta és az alábbi határozatot hozta:

1. Biatorbágy Város képviselő-testülete elfogadja az előterjesztés 1. számú mellékletében részletezett ingatlanok bérbeadással történő hasznosítására vonatkozó javaslatot.

Hrsz.	Művelési ág	Terület /m <sup>2</sup> /
0135	legelő, szántó, út	192 768
4528	szántó	3 213



4530	szántó	3 658
4531	szántó	3 665
4521	fásított terület	1 256
4519	kert	1 377
4516	fásított terület	2 508
4515	kert, fásított terület	2 242
4511	szántó, fásított terület	2 565
4509	szántó	4 338
4508	szántó	3 132
4506	szántó	5 742
4499	fásított terület, szántó	3 457
4281	szántó	2 529
3954	fásított terület	952
3952	fásított terület	1 395
4027	szántó	3 412
3887	fásított terület, szántó	3 728
4093/1	szántó	1 664
3871/13	kert	1 044
3871/14	kert	1 024
020/49	szántó	937
028/45	szántó	768
028/38	szőlő	1 249
028/23	fásított terület	2 019
028/33	szántó	718
028/5	szántó	900
028/3	szántó	1 139

2. kéri az értékesítésre szánt külterületi ingatlanok összevetését a Szőlőhegy tanulmányterv ez irányú javaslataival, mely területeket szükséges önkormányzati tulajdonban megtartani a tájbank kialakítása céljára.
3. Felkéri a Polgármestert az intézkedések megtételére.

Felelős: Polgármester

Határidő: azonnal

A végrehajtást végzi: Műszaki Osztály

## 22) A játszóterek fejlesztéséről

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Itt 3 pótanyag is feltöltésre került. Úgy látja, hogy az érdekeltek részéről is van, aki megjelent. Üdvözlí őket a napirendnél! Az a javaslata a bizottságnak, hogy a Géza fejedelem utcai játszótér ajánlatok alapján a legkedvezőbb ajánlattevőt válasszák ki. Tehát a Daczó Mérnöki Irodát, illetve, hogy a mozgássérült gyermekek számára létesítendő játszóeszközök elhelyezését rendeljék meg, illetve tegyék meg, és az akadálymentes megközelítést pedig vizsgálják meg, hogy azt hogyan lehet megtenni. A helyszínt mindenki

ismeri, ez majdnem akadálymentesen megközelíthető, de valamit azért kell tenni, hogy ez ténylegesen akadálymentes legyen.

#### **Kérdések, hozzászólások, javaslatok:**

**Nánási-Kézdy Tamás:** A téma második részéhez kívánok hozzászólni. Először is szeretné megköszönni a megjelenteknek is, és az általuk képviselt Biatorbágy és Környéke Mozgáskorlátozottak Egyesületének is, hogy annak idején ezt a gyűjtést elindította, ezt a bált megrendezte, és töretlenül küzd ezért a játszószerért, azon gyerekek érdekében, akik ilyen fajta játszószeren különösen meg tudják élni a szabadság és a játék örömét. Az a gond ellenben, hogy most került fel egy indikatív árajánlat a póttanyagok közé, ami 4 fajta játszószeret tartalmaz. Azok, akik ezt elindították, jó lenne, ha megismernék ezeket és véleményeznék a játszószereket, hogy melyikre is gondoltak tulajdonképpen. Plusz az indikatív árajánlatok alapján, a kiválasztott játszószer alapján kellene még árajánlatokat bekérni és akkor így tudnák a bizottság azon döntését is egyáltalán teljesíteni, hogy megvegyék a játszószeret. Erről ma véleménye szerint nem fognak tudni érdemben dönteni, elvileg tudják támogatni. Elvileg mindig is támogatták, hiszen dolgoztak ezért a képviselősátorban egyszer Adventkor. Javasolja, hogy egyen egy egyeztetés az egyesülettel akár bizottsági körben, akár másképpen, hogy melyik játszószer az, amit pontosan szeretnének, és akkor utána arra kérjenek be alternatív árajánlatokat, készüljön el az a terv is, hogy a környéket pontosan miképpen kell rendezni, rendezni kell-e még, biztos, hogy az út, a járda és a játszószer között biztos, hogy kapcsolatot kell létrehozni az akadálymentesítés érdekében és akkor az egész együtt jöjjön vissza bizottsági és testületi körre egyaránt.

**Tarjáni István:** Ezt befogadja, tehát az 1-es részlelemről tudnak akkor szavazni, az a Géza fejedelem utcai játszótér, és ez pedig visszakerül majd bizottsági és testületi döntésre is.

**Ásztay Béláné, a Biatorbágy és Környéke Mozgáskorlátozottak Egyesülete részéről:** Szeretné tudni, hogy mikor lesz ez az egyeztetés a játszóelemekről, mert amikor elindították a jótékonysági koncertet, akkor kitűzték maguk elé, hogy egy olyan célért, ami közös, olyanért menjen a munka és menjen a koncert is. Akkor megnézték ezeket az elemeket és döntöttek, hogy melyikek közül választhatnak, ahogy a pénzük összegyűlik. Nos, nagyon régen volt és szeretnék minél előbb lezárni, és azt szeretné kérni, hogy minél előbb üljenek össze és döntsék el, mert szeretnének a végére érni.

**Gröszerné Szanyi Ildikó, a Biatorbágy és Környéke Mozgáskorlátozottak Egyesülete részéről:** Elsősorban azt szeretnék, ha itt a Fő téren egészítené ki ezt a játszócsoportot, ami itt van, mert elég sok kisgyerek van itt napközben, és látott már tolószékes kisgyereket, aki nem tud bekapcsolódni. Elsősorban úgy gondolják, hogy ez a legjobb hely, de ha van jobb javaslat, nagyon szívesen elfogadják. Az egyeztetésről annyit tud mondani, hogy a lehető leghamarabb, ez valószínűleg a jövő hét tud lenni.

**Nánási-Kézdy Tamás:** Igen, abszolút a Fő térről van szó. Volt korábban már '19-ben is egy bejárás, ahol megállapították rehabilitációs szakmérnök igénybevételével, hogy ez egy már majdnem teljesen akadálymentesített hely, Ha lesz júliusban rendkívüli kör, akkor ott már akár az ajánlatokat is tárgyalhatják. A Műszaki Osztálynak pedig javasolja a rehabilitációs szakmérnök igénybevételét az akadálymentesítési kérdések pontos tisztázásához.

**Tarjáni István:** Úgy látja, hogy akkor teljesen körbejárták a témát, tehát amiről döntenek most, az a Géza fejedelem utcai játszótér és a mozgássérült játszóeszközzel pedig egy következő



körben döntenek. Szavazásra teszi fel a Géza fejedelem utcai játszótér előbbiek szerint említett fejlesztését

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
219/2022.(VI. 30.) határozata**

**Mozgássérült játszóeszközök elhelyezéséről**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a mozgássérült játszóeszközök elhelyezéséről szóló előterjesztést,

A képviselő-testület a Géza fejedelem utcai játszótér fejlesztése tárgyban beérkezett három ajánlat alapján a legkedvezőbb összeget kínáló Daczó Mérnöki Iroda Kft.-t bízza meg a játszótér kivitelezési munkálatainak elvégzésével.

**Határidő:** folyamatos

**Felelős:** Tarjáni István polgármester

**Végrehajtásért felelős:** Műszaki Osztály

**23) Biatorbágy Város Önkormányzata 2022. évi költségvetését érintő kérdésekről**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Kérdés, észrevétel nem lévén, szavazásra teszi fel a határozati javaslatokat.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatokat hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
220/2022.(VI. 30.) határozata**

**Biatorbágy Város Önkormányzata 2022. évi költségvetését érintő kérdésekről**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Biatorbágyi Karikó János Könyvtár kérelmeit az alábbiak szerint támogatja:

- 1., Pályázati forrás igénybevételéhez történő előirányzatmódosításokhoz a Képviselő-testület hozzájárul.
- 2., A Képviselő-testület a könyvtár többlet takarítási feladatainak ellátásához 1.260.000 Ft-ot biztosít.
- 3., A Képviselő-testület a Könyvtárban tartandó olvasó előadások megnövekedett díjainak fedezetére 615.000 Ft-ot biztosít az intézmény részére
- 4., A Képviselő-testület az intézmény bérkompenzációjára 150.000 Ft többletforrást biztosít.

Az összességében igényelt 2.025.000 Ft többletforrás fedezete az Önkormányzat általános tartalékkerete.

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
221/2022.(VI. 30.) határozata**

**Biatorbágy Város Önkormányzata 2022. évi költségvetését érintő kérdésekről**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete az Iskolaorvosi rendelő fogyóeszköz-, iskolaorvos eszközbeszerzésére 1.674.000 Ft forrást biztosít az Önkormányzat általános tartalékkeretének terhére.

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
222/2022.(VI. 30.) határozata**

**Biatorbágy Város Önkormányzata 2022. évi költségvetését érintő kérdésekről**

Biatorbágy Város Képviselő-testülete hozzájárul, hogy a Mester u. 2. sz. alatti Egészségházban a Családsegítő Szolgálat telephelye helyén rendelők legyenek kialakítva. A feladat forrása a Biatorbágyi Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft-nél felhalmozott támogatás.

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
223/2022.(VI. 30.) határozata**

**Biatorbágy Város Önkormányzata 2022. évi költségvetését érintő kérdésekről**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testület hozzájárul ahhoz, hogy a költségvetési rendeletben felsorolt, Városgondnokság gépjárműbeszerzésének, Fiat Ducató plató átalakításának költségei, valamint az utcaseprőgép beszerzéséből megmaradt forrás átcsoportosításra kerüljön fűnyíró traktor beszerzésre.

**24) Biatorbágy Város Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről szóló 4/2022. (II.25.) önkormányzati rendeletének módosításáról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A Pénzügyi Bizottság tárgyalta, javasolja a költségvetés módosítását. Úgy látja, nincs hozzászólás, a vitát lezárja, a rendelettervezetet teszi fel szavazásra. Rendeletéről lévén szó, minősített többség, 7 igen kell az elfogadáshoz.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete a Biatorbágy Város Önkormányzat 2022. évi költségvetéséről szóló 4/2022. (II. 24.) önkormányzati rendelete módosításáról 16/2022.(VI.1.) önkormányzati rendeletét – 9 igen, 3 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – megalkotja.

Az elfogadott rendeletet a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.



## **25) Biatorbágy Város Idősügyi Konceptiójának megalkotásáról (első olvasat)**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Az Oktatási, Kulturális és Egészségügyi Bizottság tárgyalta, javasolja a testületnek elfogadásra, amiről most természetesen nem fognak szavazni, hanem majd visszaérkezik egy következő körbe.

### **Kérdések, hozzászólások, javaslatok:**

**Varga László:** Nem pontosan derült ki számára, hogy az anyag összeállításában az érintett szervezetek képviselői azok milyen mértékig, vagy hogy tudtak részt venni. Javasolja, hogyha ez nem történt meg, vagy nem kellő mértékben voltak bevonva, akkor a második körös tárgyalásig övelük véleményeztessék ezt az anyagot, hátha van olyan észrevételük az ő saját élettapasztalatuknál, amit érdemes beemelni.

**Tarjáni István:** Köszöni a javaslatot, figyelembe fogjuk venni. Más észrevétel, javaslat nincs, a vitát lezárja és majd a következő alkalommal fognak szavazni.

## **26) Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft-vel kötött támogatási szerződés módosításáról**

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Mindkét bizottság tárgyalta, és javasolja a támogatási szerződés módosítását.

### **Kérdések, hozzászólások, javaslatok:**

**Mohácsy István:** Az előterjesztés azt javasolja, hogy az Egészséges Biatorbágyért Programból finanszírozzák ezt. Javasolja, hogy az általános tartalékkeretből legyen ez finanszírozva.

**Tarjáni István:** A javaslatot befogadja, nem kér külön szavazást. Úgy látja, más észrevétel nincs, a vitát lezárja és az így módosított javaslatot teszi fel szavazásra.

### **Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
224/2022.(VI. 30.) határozata**

**Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft-vel kötött támogatási szerződés  
módosításáról**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete **Biatorbágy Város Egészségügyi Ellátó Nonprofit Kft-vel kötött támogatási szerződés módosításáról** szóló előterjesztést megtárgyalta és

1. a 2022. február 25. napján aláírt támogatási szerződés módosítását elfogadja,
2. a hozzájárulás összege az általános tartalék keretéből kerül kifizetésre,
3. felkéri a polgármestert a szerződés aláírására, a jegyzőt annak ellenjegyzésére.

A támogatási szerződés a határozat mellékletét képezi.

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** polgármester

**Végrehajtásért felelős:** Szervezési Osztály, Pénzügyi Osztály

*A határozat melléklete a jegyzőkönyv mellékletét képezi.*

## 27) Értékvédelmi pályázat elbírálásáról

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A Pénzügyi és Városfejlesztési Bizottság tárgyalta és javasolja a 2-6. számú pályázatokat a megjelölt összeggel – tehát a 1 pályázat kivételével – támogatni. Észrevétel, javaslat nincs, a vitát lezárja és szavazásra teszi fel a pályázatokat.

### Szavazás:

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

### **Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 225/2022.(VI. 30.) határozata**

#### **az értékvédelmi pályázat elbírálásáról**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete az igényelhető helyi értékvédelmi támogatásról kiírt pályázat kapcsán az alábbi döntést hozza:

Támogatott pályázatok és felhasználható támogatás:

Szabóné Lipka Tímea	Ürgehegy, V. dűlő 0132/8 hrsz.	Belső falfelületek csiszolása, impregnálása, területrendezés, vízelvezetés (drénezés), elektromos vezetékcsere	2.000.000
Szabó Lászlóné	Ürgehegy, VI. dűlő 4852/1 hrsz.	Homlokzat helyreállítása, tetőfelület vízszigetelése (földtakarás le-, illetve feltermelése, vízzáró réteg kialakítása) belső falfelületek tisztítása, impregnálása	2.000.000
Dr. Kolláth Pál	Ürgehegy, V. dűlő 5007/1 hrsz.	Tetőfedés átrakása, cseréje	1.871.240



		tetőfólia beépítésével, cseréplécek szükség szerinti cseréje	
Tordai Márta Éva	Kossuth Lajos u. 23. 2142 hrsz.	A DNY-i és ÉNY-i homlokzatok részleges felújítása (páraáteresztő vakolás, kőzetgyapot hőszigetelés, színezés) ablakdíszek (zárókő, boltív, pilaszterek, párkány alatti konzolok) felújítása, pótlása	2.000.000
Balázs Bence Dávid	Nagy u. 13. 386 hrsz.	Homlokzat felújítása, hőszigetelése, nemesvakolat készítése, lábazati téglaburkolat készítése, falszerkezet utólagos vízszigetelése	2.000.000

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** polgármester

**Végrehajtásért felelős:** Főépítési Iroda

## 28) Biatorbágy Város Önkormányzat Helyi Esélyegyenlőségi Programja Intézkedési tervének kiegészítéséről

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** Mindkét bizottság tárgyalta, és javasolja az intézkedési terv kiegészítését a megadottak szerint.

### Kérdések, hozzászólások, javaslatok:

**Lóth Gyula:** A bizottsági ülésen elmondta a véleményét, hogy nem minden esetben ért egyet az intézkedésekhez hozzárendelt pályázatokkal, ezért inkább tartózkodni fog.

**Tarjáni István:** Köszöni az észrevételt, úgy látja, hogy több nincs, a vitát lezárja. Szavazásra teszi fel a határozati javaslatot.

### Szavazás:

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 8 igen, 4 tartózkodás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

### Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének 226/2022.(VI. 30.) határozata

#### Biatorbágy Város Önkormányzat Helyi Esélyegyenlőségi Programja Intézkedési tervének kiegészítéséről

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testülete megtárgyalta a Biatorbágy Város Önkormányzat Helyi Esélyegyenlőségi Programja Intézkedési Tervének kiegészítéséről szóló előterjesztést és az alábbi szövegrészek átvezetését hagyja jóvá:

## A Helyi Esélyegyenlőségi Program Intézkedési Terve (HEP IT)

Intézkedés sor-száma	A	I
	Az intézkedés címe, megnevezése	Az intézkedés megvalósításához szükséges erőforrások (humán, pénzügyi, technikai)
II.2.	Meglévő bölcsődei és óvodai férőhelyek megtartása, számának növelése	PM_BOLCSODEFEJLESZTES_2018 Önkormányzati tulajdonú bölcsődei ellátást nyújtó intézmények fejlesztésének támogatása Pest megyében  RRF-1.1.2-2021 Bölcsődei nevelés fejlesztése  TOP Plusz 3.3.1-21 Gyermekevelést támogató humán infrastruktúra fejlesztése
II.3.	Gyermekeknek, fiataloknak szóló szabadidős, nyári szünidős programok bővítése	TOP Plusz 1.2.1-21 Élhető települések  Országos Bringapark Program 2020  Országos Bringapark Program 2021  MLSZ Országos Pályaépítési Program 2018  Magyarország 2018. évi központi költségvetéséről szóló 2017. évi C. törvény 1. melléklet XX. fejezet 20 cím 24 alcím 40 jogcímcsoport „Egyedi sportlétesítmény-fejlesztések támogatására” elnevezésű fejezeti kezelésű sorról 70.000.000 Ft biztosítása, multifunkciós sportpálya és környezete kialakítására  A Nemzeti Sportközpontok és Biatorbágy Város Önkormányzata között létrejött együttműködési megállapodás alapján 1 db "D" típusú sportpark létrehozása a Nemzeti Szabadidős Egészség Sportpark Program keretén belül
Intézkedés sor-száma	A	I
	Az intézkedés címe, megnevezése	Az intézkedés megvalósításához szükséges erőforrások (humán, pénzügyi, technikai)
IV.2.	Idős emberek közművelődéshez való hozzáféréseinek segítése az elszigetelődésük elkerülése érdekében, adatbázis létrehozása és intézkedések meghatározása a megújuló Közművelődési Konceptió keretében	TOP Plusz-1.2.1-21 Élhető települések  PM_ONKORMUT_2018 Önkormányzati tulajdonú belterületi utak szilárd burkolattal történő kiépítésének, felújításának és korszerűsítésének támogatása gazdaságfejlesztési céllal Pest megye területén  Önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatása 2020  Önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatása 2021 3.5. Belterületi utak, járdák, hidak felújítása jogcím
V.2.	A fogyatékkal élők részére biztosított fizikai és infokommunikációs akadálymentesítés kiterjesztése, cselekvési terv készítése	PM_BOLCSODEFEJLESZTES_2018 Önkormányzati tulajdonú bölcsődei ellátást nyújtó intézmények fejlesztésének támogatása Pest megyében



		<p>PM_ONKORMUT_2018 Önkormányzati tulajdonú belterületi utak szilárd burkolattal történő kiépítésének, felújításának és korszerűsítésének támogatása gazdaságfejlesztési céllal Pest megye területén</p> <p>TOP Plusz 1.2.3-21 Belterületi utak fejlesztése</p> <p>TOP Plusz 3.3.2-21 Helyi egészségügyi és szociális infrastruktúra fejlesztése</p> <p>Önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatása 2020</p> <p>Önkormányzati feladatellátást szolgáló fejlesztések támogatása 2021 3.5. Belterületi utak, járdák, hidak felújítása jogcím</p> <p>RRF_1.1.2-2021 Bölcsődei nevelés fejlesztése</p> <p>TOP Plusz 3.3.1-21 Gyermeknevelést támogató humán infrastruktúra fejlesztése</p> <p>TOP Plusz 1.1.1-21 Helyi gazdaságfejlesztés</p>
--	--	--

**Felelős:** Polgármester

**Határidő:** azonnal

**Végrehajtásért felelős:** Igazgatási Osztály

## 29) Biatorbágy város szennyvíztisztító telepének technológiai felülvizsgálatáról

Előadó: polgármester

Az írásos előterjesztést a jegyzőkönyv melléklete tartalmazza.

**Tarjáni István:** A Budapesti Műszaki Egyetem vizsgálatot végzett természetesen a Fővárosi Vízművek bevonásával, hiszen az ő kezelésükben, vagyonkezelésükben van a műtárgy. Két elemből álló javaslat érkezett a Műegyetem vizsgálatát végzőktől, illetve amit természetesen egyeztettek a Fővárosi Vízművekkel. Ez egy csomag, amely a szennyvíztelep bővítéséről szól. Van egy rövidtávú, egyszerűbben megvalósítható eleme, illetve egy nagyobb volumenű, az egész telep bővítésére vonatkozó eleme. Ennek a tervezésnek az elindítása az, amiről most dönteni kell, és hogyha ez megtörténik, akkor a pontos tervek ismeretében lehet pontos összegről, pontos ütemtervről és annak végrehajtásáról döntést hozni. Tehát ez nyilvánvalóan a lehető leggyorsabban vissza fog érkezni a képviselő-testület elé ezt követően. A Pénzügyi Bizottság tárgyalta és javasolja a tovább-tervezést.

További javaslat nem lévén a vitát lezárja és szavazásra teszi fel a határozati javaslatot.

**Szavazás:**

Biatorbágy Város Önkormányzatának Képviselő-testülete – 12 igen, azaz egyhangú szavazás mellett (12 fő képviselő volt jelen a szavazáskor) – a következő határozatot hozza:

**Biatorbágy Város Önkormányzata Képviselő-testületének  
227/2022.(VI. 30.) határozata**

**Biatorbágy város szennyvíztisztító telepének technológiai felülvizsgálatáról**

Biatorbágy Város Képviselő-testülete megtárgyalta a Biatorbágy város szennyvíztisztító telepének technológiai felülvizsgálatáról szóló előterjesztést és az alábbi határozatot hozza:

1. A Budapesti Műszaki és Gazdaságtudományi Egyetem Vízi Közmű és Környezetmérnöki Tanszéke által készített „Biatorbágy település szennyvíztisztító telep - technológiai felülvizsgálati dokumentáció” alapján a Képviselő-testület a telepfejlesztés engedélyezési és kiviteli terveinek az elkészítését támogatja.
2. Felkéri a Polgármestert, hogy kérjen be árajánlatot az engedélyezési és kiviteli tervek elkészítésére.

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Polgármester

**Végrehajtásért felelős:** Műszaki Osztály

**Tisztségviselői, bizottsági előterjesztések**

Biatorbágy Város Önkormányzat Képviselő-testület tagjainak további kérdése, hozzászólása, észrevétele, javaslata nincs.

**Tájékoztatások, javaslatok**

**Horváth András:** A napokban megkeresték többen a lakóparkból az iskolával kapcsolatos építkezés folyamán, mégpedig az ügyben, hogy a közeljövőben fog ott az útépités, az úthálózat kiépítése elkezdődni, ami nyilván az ott közvetlen környezetében élőket is érinti. Azt sérelmezték, hogy nincsenek megfelelően tájékoztatva. Szeretné azt kérni, hogy az iskola épületének a közvetlen környezetében élők, amennyiben lehetséges, akár postai úton is, hogy mindenképpen legyenek bármilyen dologról tájékoztatva az építkezés folyamatában folyamatosan, hogy tisztában legyenek. Jómaga is szeretne tájékoztatást kérni, amennyiben ez gondot jelent, tudja őket tájékoztatni.

**Tarjáni István:** Figyelemmel követi a levelezést. Érkeznek észrevételek a szomszédos ingatlan tulajdonosoktól, amire kollegái válaszolnak. A pontos ütemezést, hogy éppen melyik nap milyen gép érkezik, milyen munkát végez, ennek nagyon nehéz az ütemét előre, ráadásul előre tájékoztatást adni, hogy ma éppen a tükröt szedik ki az úton, aztán meg az



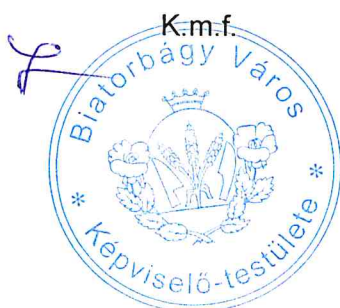
útszerkezetet építik. Heti bontásban már ezt lehet kezelni. Arra ígéretet tud tenni, hogy heti kooperációk vannak, a kollegái mindig részt vesznek, tehát a heti ütemezésről fogják tudni tájékoztatni őket, és akkor ezt meg is teszik, ebben partnerek. A beruházást a BMSK végzi és a kivitelező a közvetlen munkákat. Mind a kettőjükkel közvetlen kapcsolatban vannak, és igyekeznek mindannyian a legkisebb zavart okozni az ott élőknek. Erre ígéretet tud tenni, hogy heti ütemezésről tájékoztatást adnak.

**Varga László:** Szeretné tolmácsolni a Petőfi utcaiak köszönetét. Azt észlelték, hogy a mai nappal a sebességcsökkentő eszközök kikerültek az úttestre. Árgus szemekkel fogják nézni, hogy ez mennyire van jótékony hatással a száguldozókra, illetve a száguldozóra korlátozó hatással és áldásos hatással az itt lakókra, és vissza fognak jelezni a későbbiekben. Van egy másik utcával kapcsolatban egy kérése. Amikor a Lomb utcában a szilárd burkolatot az önkormányzat megépíttette pár évvel ezelőtt, akkor ideiglenes csapadék szikkasztó árok lettek ott kialakítva. Szeretné, hogy ha hamarosan vagy rövid időn belül tudna pontosabb tájékoztatást adni a Lomb utca lakóinak arról, hogy a csapadékvíz végleges elvezetésének ügye merre halad, mire számíthatnak, mikorra várható, hogy ebből az ideiglenes állapotból tovább tudnak lépni.

**Tarjáni István:** Ezt az ügyet pontosan ismeri. Mind a Lomb utca, mind a Levél utca, mind a Fűzes utca egy részének a csapadékvize az a Fűzes-patakba kellene, hogy eljusson. Valamikor volt egy csapadékvízáró a Levél utcától északra valamely ingatlanok között, amit most pontosan nem akar meghatározni, amely csapadékvízáróról az önkormányzat képviselő-testülete a 2000-es évek elején lemondott, eladta, most pontosan nem tudja, de lemegszűnt a csapadékvízáró, és most azon dolgozik a műszaki osztály a hivatallal együtt, hogy ennek az annak idején elkótyavetyélt csapadékvízáróknak a helyét megtalálják, akár ott, akár más ingatlan területén, de ez már mind adminisztratív feladat. Plusz, ugye először is valakinek vállalnia kell, hogy a telkén menjen, másodsor, ha vállalta, akkor ennek adminisztratív kötelezettsége, vagy kötelmei is vannak. Ha hozzájárul, akkor vezetékJogot kell adni, szolgálmi jogot, tehát ez egy elég bonyolult dolog, és ez most derült ki. Erről volt dokumentáció korábban, hogy ott létezett egy csapadékvíz árok, és megkeresték a földhivatalt, hogy hova tűnt, és visszaírta, hogy hogy a képviselő-testület. Húsz év távlatából már nem emlékezett, mert akkor még tán nem is volt képviselő, csak bizottsági tag, hogy akkor sikerült valahogy ennek a tulajdonjogától megválni. Ez így korrekt. De ez nem segíti most ezt az ügyet. A Műszaki Osztály azért fog erről egy ennél precízebb, pontosabb tájékoztatást adni, hogy kinek, milyen ingatlantulajdonosnak milyen megkeresést küldtek.

Amennyiben nincs több észrevétel, akkor a nyílt ülést 16:30-kor bezárja, a további napirendi pontok megvitatására zárt ülést rendel el.

  
Tarjáni István  
polgármester



  
dr. Hajdu Boglárka  
jegyző